























CARATTERISTICHE TECNICHE / GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA

TECHNICAL SPECIFICATIONS / COLOURED PORCELAIN STONWARE - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉDANSLAMASSE - CARACTERÍSTICASTÉCNICAS / GRES FINO PORCELÁNICO COLOREADO ATODA MASA - МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ, ОКРАШЕННЫЙ ВМАССЕ

STANDARDS: UNI EN 14411 ANNEX G - Bla / ISO 13006 ANNEX G - Bla





 <p>MONOCIBEC FINCIBEC GROUP</p>	SERIE: THYMOS			
	TILES: DORICO, TELLUR, NEMES	 	120X120 / 47"X47" nat.ret./mol.ret. - 9mm 60x120 / 24"x47" nat. ret. / mol ret. / grip - 9 mm 60x60 / 24"x24" nat. ret. / mol.ret. - 9mm	NATURALE - NATURAL - NATURELLE - NATUR - NATURAL - ПРИРОДНАЯ MOLATO - BRUSHED SURGACE - ADOUCI - GESCHLIFFEN - MOLIDA - почищенный
	DECOR TILES: FILOTERRA		30X60 / 12"X24" nat. ret. / mol. ret. / grip ret. - 9 mm 30x30 / 12"x12" nat.ret./mol.ret. - 9mm	GRIP
	DECORS: OVELYN DORICO, OVELYN TELLUR, OVELYN NEMES		20x20 / 8"x8" nat.ret. - 9mm 5x40 / 2"x16" nat.ret. - 9mm 5x20 / 2"x8" nat.ret. - 9mm 5x5 / 2"x2" nat.ret. - 9mm	

CARATTERISTICHE TECNICHE TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERISTIQUES TECHNIQUES CARACTERISTICAS TECNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ		TIPO DI PROVA STANDARD OF TEST NORME DU TEST TESTNORM TIPO DE PRUEBA ТИПТЕСТА	VALORI PRESCRITTI DALLE NORME INTERNATIONAL STANDARD INTERNATIONALE NORMVERTE VALEURS PREVUES PAR LES NORMES VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ	VALORE MEDIO AVERAGE VALUE MITTELWERT VALEURS MOYEN VALOR MEDIO СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ									
CARATTERISTICHE DIMENSIONALI - SIZE CHARACTERISTICS - MASSEIGENSCHAFTEN - DETERMINATION DES CARACTERISTIQUES DIMENSIONNELLES - CARACTERÍSTICAS DIMENSIONALES - РАЗМЕРНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ			<table border="1"> <tr> <th colspan="3">REQUIREMENTS FOR NOMINAL SIZES</th> </tr> <tr> <th>7 cm ≤ N < 15 cm</th> <th colspan="2">N ≥ 15 cm</th> </tr> <tr> <td>mm</td> <td>%</td> <td>mm</td> </tr> </table>	REQUIREMENTS FOR NOMINAL SIZES			7 cm ≤ N < 15 cm	N ≥ 15 cm		mm	%	mm	NAT.
REQUIREMENTS FOR NOMINAL SIZES													
7 cm ≤ N < 15 cm	N ≥ 15 cm												
mm	%	mm											
 LATI SIDES - SEITEN COTES - CANTOS РАЗМЕРЫ СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	±0,9	±0,6	±2,0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET							
	FOR RECTIFIED TILES		±0,4	±0,3	±1,0								
 SPESSORE THICKNESS - DICKE EPAISSEUR - ESPESOR ТОЛЩИНА		EN ISO 10545-2	±0,5	±5,0	±0,5	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET							
 RETTILINEITÀ DEGLI SPIGOLI STRAIGHTNESS OF SIDES - GERADLINIGKEIT DER KANTEN RECTITUDE DES ARETES - RECTIDUD DE LOS CANTOS - КОСОУГОЛЬНОСТЬ	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	±0,8	±0,5	±1,5	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET							
	FOR RECTIFIED TILES		±0,4	±0,3	±0,8								
 ORTOGONALITÀ RECTANGULARITY - RECHTWINKLIGKEIT PERPENDICULARITE - ORTOGONALIDAD КРИВИЗНА СТОРОН	FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	±0,8	±0,5	±2,0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET							
	FOR RECTIFIED TILES		±0,4	±0,3	±1,5								
 PLANARITÀ SURFACE FLATNESS - EBENFLÄCHIGKEIT PLANEITE DE SURFACE - PLANEIDAD КРИВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ	CENTRE CURVATURE FOR NON-RECTIFIED TILES	EN ISO 10545-2	±0,8	±0,5	±2,0	CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET							
	FOR RECTIFIED TILES		±0,6	±0,4	±1,8								
	EDGE CURVATURE FOR NON-RECTIFIED TILES		±0,8	±0,5	±2,0								
	FOR RECTIFIED TILES		±0,6	±0,4	±1,8								
	WARPAGE FOR NON-RECTIFIED TILES		±0,8	±0,5	±2,0								
	FOR RECTIFIED TILES	±0,6	±0,4	±1,8									
 ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION - WASSERAUFNAHME ABSORPTION D'EAU - ABSORCIÓN DE AGUA ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ		EN ISO 10545-3	≤ 0,5%		≤ 0,2%								
 RESISTENZA ALLA FLESSIONE FLEXION RESISTANCE - BIEGEFESTIGKEIT RESISTANCE A LA FLEXION - RESISTENCIA A LA FLEXIÓN ПРЕДЕЛ ПРОЧНОСТИ ПРИ ИЗГИБЕ		EN ISO 10545-4	R ≥ 35 N/mm ² S ≥ 700 N  < 7,5 mm S ≥ 1.300 N  ≥ 7,5 mm		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET								
 RESISTENZA ALL'URTO IMPACT RESISTANCE - STOSSFESTIGKEIT RESISTANCE AUX CHOCOS - RESISTENCIA A LOS GOLPES УДАРОСТОЙКОСТЬ		EN ISO 10545-5	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		<0,80								
 COEFFICIENTE DI DILATAZIONE TERMICA LINEARE COEFFICIENT OF LINEAR THERMAL EXPANSION - LINEARER WÄRMEAUDEHNUNGSKOEFFIZIENT COEFFICIENT DE DILATATION THERMIQUE LINEAIRE - COEFFICIENTE DE DILATACIÓN TÉRMICA LINEAL КОЭФФИЦИЕНТ ЛИНЕЙНОГО ТЕРМИЧЕСКОГО РАСШИРЕНИЯ		EN ISO 10545-8	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		α = 6,7x10 ⁻⁶ /C°								
 RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI RESISTANCE TO THERMAL SHOCKS - BESTÄNDIGKEIT GEGEN TEMPERATURSCHWANKUNGEN RESISTANCE AUX CHOCOS THERMIQUES - RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÉRMICOS СТОЙКОСТЬ К ПЕРЕПАДАМ ТЕМПЕРАТУРЫ		EN ISO 10545-9	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С		NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ								
 DILATAZIONE ALL'UMIDITÀ (IN MM/M) MOISTURE EXPANSION (IN MM/M) - FEUCHTIGKEITSBEDINGTE AUSDEHNUNG (IN MM/M) DILATATION À L'UMIDITÉ (EN MM/M) - DILATACIÓN CON LA HUMEDAD (EN MM/M) ВЛАЖНОСТНОЕ РАСШИРЕНИЕ (В MM/M)		EN ISO 10545-10	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		MAX 0,1 mm / m								
 RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE - FROSTBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AU GEL - RESISTENCIA AL HIELO МОРОЗОСТОЙКОСТЬ		EN ISO 10545-12	TEST SUPERATO SECONDO EN ISO 10545-1 TEST PASSED ACCORDING TO - TEST BESTANDEN NACH TEXTE DÉPASSÉ SELON - PRUEBA SUPERADA SEGÚN ИСПЫТАНИЕ ПРОЙДЕНО В СООТВЕТСТВИИ С		NESSUN DANNO NO DAMAGE - KEIN SCHADEN AUCUN DOMMAGE - NINGUN DANO БЕЗ ПОВРЕЖДЕНИЙ								
 RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI USO DOMESTICO E ADDITIVI PER PISCINA RESISTANCE TO HOUSEHOLD AND SWIMMING POOL CHEMICAL PRODUCTS BESTÄNDIGKEIT GEGEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN RÉSISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES USAGE DOMESTIQUE ET ADDITIFS POUR PISCINE RESISTENCIA A LOS PRODUCTOS QUÍMICOS DE USO DOMÉSTICO Y ADITIVOS PARA PISCINA СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ БЫТОВЫХ ХИМИЧЕСКИХ СРЕДСТВ, ДОБАВКАМ В БАСЕЙНЫ		EN ISO 10545-13	B MIN		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET								
 RESISTENZA A BASSE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO LOW CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI BESTÄNDIGKEIT BEI NIEDRIGEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN RÉSISTANCE À BASSES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS RESISTENCIA A BAJAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ALCALIS СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ НИЗКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ		EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET								
 RESISTENZA AD ALTE CONCENTRAZIONI DI ACIDI E ALCALI RESISTANCE TO HIGH CONCENTRATIONS OF ACIDS AND ALKALI BESTÄNDIGKEIT BEI HOHEN KONZENTRATIONEN VON SÄUREN UND LAUGEN RÉSISTANCE À HAUTES CONCENTRATIONS D'ACIDES ET ALCALIS RESISTENCIA A ALTAS CONCENTRACIONES DE ÁCIDOS Y ALCALIS СТОЙКОСТЬ К ДЕЙСТВИЮ ВЫСОКИХ КОНЦЕНТРАЦИЙ КИСЛОТ И ЩЕЛОЧЕЙ		EN ISO 10545-13	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET								
 RESISTENZA ALLE MACCHIE RESISTANCE TO STAINS - FLECKENBESTÄNDIGKEIT RESISTANCE AUX TACHES - RESISTENCIA A LAS MANCHAS УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЯТНООБРАЗОВАНИЮ		EN ISO 10545-14	CLASSE 3 MIN		CONFORME COMPLYING - ERFÜLLT CONFORME - CONFORME COOTBETCTBYET								
 CESSIONE DI PIOMBO E CADMIO LEAD AND CADMIUM DISCHARGE - ABGABE VON BLEI UND CADMIUM PERTE DE PLOMB ET CADMIUM - CESIÓN DE PLOMO Y CADMIO ВЫДЕЛЕНИЕ СВИНЦА И КАДМИЯ		EN ISO 10545-15	VALORE DICHIARATO DECLARED VALUE - ANGEGEBENER WERT VALEUR DÉCLARÉE - VALOR DECLARADO - ЗАЯВЛЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ		AL LIMITE DI RILEVAMENTO THAN INSTRUMENT LIMIT, INMESSBARES WERT LIMITE DE L'INSTRUMENT, LIMITE DEL INSTRUMENTO НА ПРЕДЕЛЕ ОПРЕДЕЛИМОСТИ								

CARATTERISTICHE TECNICHE / GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA


TECHNICAL SPECIFICATIONS / COLOURED PORCELAIN STONEWARE - TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG - CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉDANS LA MASSE - CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS / GRES FINO PORCELÁNICO COLOREADO A TODA MASA - МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ, ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ

STANDARDS: UNI EN 14411 ANNEX G - Bla / ISO 13006 ANNEX G - Bla

	SERIE: THYMOS		
	TILES: DORICO, TELLUR, NEMES		120X120 / 47"X47" nat.ret./mol.ret. - 9mm
	DECOR TILES: FILOTERRA		60x120 / 24"x47" nat. ret. / mol.ret.- 9mm 60x60 / 24"x24" nat.ret. / mol.ret. - 9mm
	DECORS: OVELYN DORICO, OVELYN TELLUR, OVELYN NEMES		30x30 / 12"x12" nat.ret./mol.ret. - 9mm 20x20 / 8"x8" nat.ret. - 9mm 5x40 / 2"x16" nat.ret. - 9mm 5x20 / 2"x8" nat.ret. - 9mm 5x5 / 2"x2" nat.ret. - 9mm

NATURALE - NATURAL - NATURELLE - NATUR - NATURAL - ПРИРОДНАЯ
MOLATO - BRUSHED SURFACE - ADOUCI - GESCHLIFFEN - MOLIDA - почищенный
GRIP

TECHNICAL DATA TECHNISCHE DATEN CARACTERISTIQUES TECHNIQUES CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	STANDARD OF TEST NORME DU TEST TESTNORM TIPO DE PRUEBA ТИПТЕСТА	INTERNATIONAL STANDARD INTERNATIONALE NORMVERTE VALEURS PREVUES PAR LES NORMES VALORES PREVISTOS POR LAS NORMAS ПРЕДУСМОТРЕННЫЕ СТАНДАРТОМ	AVERAGE VALUE MITTELWERT VALEURS MOYEN VALOR MEDIO СРЕДНЕЕ ЗНАЧЕНИЕ
---	---	--	---

	SCIVOLOSITÀ		NATURALE EVO	MOLATO	GRIP
	SKID RESISTANCE	DM. 236/89 BCRA	> 0,40	> 0,40	> 0,40
	RUTSCHWERT	ANSI A 326.3	WET DCOF > 0,42	> 0,42	> 0,42
	GLISSANCE	DIN EN 16165 Annex B	-	R10	R11
	ADHERENCIA	DIN EN 16165 Annex A	-	A+B	A+B+C
	СКОЛЬЗКОСТЬ	BS EN 16165 Annex C AS 4586	≥ 36 Dry/ ≥ 36 Wet -		≥ 36 P4



CATEGORIE DI IMPIEGO USE CLASSIFICATION CATEGORIES POUR L'EMPLOI CATEGORIAS DE USO FUSSBODENFLIESEN KATEGORIEN КАТЕГОРИИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ	C1	C2	C3	C4	C5	
	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO LIEVE FLOOR TILES RECOMMENDED FOR LOW PASSAGE AREAS	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO LEGGERO FLOOR TILES RECOMMENDED FOR LIGHT TRAFFIC AREAS	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO MEDIO- LEGGERO FLOOR TILES RECOMMENDED FOR MEDIUM-LIGHT AREAS	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO MEDIO FLOOR TILES RECOMMENDED FOR MEDIUM AREAS	PIASTRELLE DA PAVIMENTO CONSIGLIATE PER CALPESTIO INTENSO FLOOR TILES SUITABLE FOR HEAVY TRAFFIC	
				● (mol)	● (nat/grip)	

VARIAZIONI CROMATICHE COLOR VARIATIONS VARIATION CHROMATIQUES FARBUNTERSCHIEDE VARIACIÓN CROMÁTICAS ЦВЕТОВЫЕ ВАРИАЦИИ	V1	V2	V3	V4
	ASPETTO UNIFORME EVEN APPEARANCE ASPECT UNIFORME GLEICHMÄSSIGES ERSCHEINUNGSBILD ASPECTO UNIFORME	LIEVE VARIAZIONE LIGHT VARIATION VARIATION LÉGÈRE GERINDE FARBUNTERSCHIED VARIACIÓN ESCASA	MEDIA VARIAZIONE MEDIUM VARIATION MOYENNE VARIATION MITTKERERFARBUNTERSCHIE D MEDIA VARIACIÓN	INTENSA VARIAZIONE STRONG VARIATION VARIATION INTENSE STARKE FARBUNTERSCHIED VARIACIÓN INTENSA
		●		

NOTE/ NOTES/ NOTE/ Anmerkung/ APUNTE/ внимание:

Per i certificati specifici, E VALORI PUNTUALI, contattare FINCIBEC SpA
 For specific certificates and data, contact Fincibec S.p.A
 Für spezielle Zertifikate und Punktwerte, Fincibec S.p.A. kontaktieren
 Pour les certificats spécifiques et les valeurs ponctuelles, contacter Fincibec S.p.A
 Para los certificados específicos y los valores concretos, contacte con Fincibec S.p.A
 ВО ВОПРОСАМ СПЕЦИАЛЬНЫХ СЕРТИФИКАТОВ И ПОКАЗАТЕЛЕЙ СВЯЖИТЕСЬ С FINCIBEC SPA

(*) E' necessario all'atto della posa prelevare le piastrelle da più confezioni per ottenere il migliore effetto cromatico come illustrato anche sul catalogo del prodotto.
 While installing, you must take tiles from several boxes in order to achieve the best colour effect as also shown in the product catalogue.
 Au moment de la pose, il est nécessaire de prélever les carreaux de plusieurs emballages afin d'obtenir le meilleur effet chromatique, tel qu'illustré également sur le catalogue du produit.
 Für eine optimale Farboptik, sollten die Platten bei der Verlegung aus verschiedenen Kartons genommen werden ist, wie auch im Produktkatalog dargestellt.
 Durante la instalación, es necesario tomar los azulejos de varios paquetes para obtener el mejor efecto cromático, como también se ilustra en el catálogo de productos.
 ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ НАИЛУЧШЕГО ЦВЕТОВОГО ЭФФЕКТА НЕОБХОДИМО ВО ВРЕМЯ УКЛАДКИ БРАТЬ ПЛИТКУ ИЗ НЕСКОЛЬКИХ УПАКОВОК
 КАК ТАКЖЕ ПОКАЗАНО В КАТАЛОГЕ ПРОДУКЦИИ

 **PER PAVIMENTO E RIVESTIMENTO / TILE FOR FLOORS AND WALLS**
 **SOLO RIVESTIMENTO / ONLY FOR WALLS**